

one touch | 6012X

Guía rápida

Le agradecemos que haya adquirido este teléfono móvil Alcatel ONE TOUCH 6012X. Esperamos que disfrute de esta experiencia de comunicación móvil de alta calidad.

Importante:

Este es un dispositivo de una sola pieza, de modo que la tapa trasera y la batería no pueden extraerse.

Si se produce un error del sistema inesperado en el teléfono, mantenga pulsada la tecla de **encendido** durante unos instantes hasta que aparezca la animación de activación.

Para obtener más información sobre cómo utilizar el teléfono móvil, vaya a www.alcatelonetouch.com y descargue el manual del usuario completo. Además, en la página web también puede consultar la sección de preguntas frecuentes (FAQ), realizar la actualización del software, etc.





Síguenos en:





ALCATELOne touch.

Español - CJB17U0ALAGA





Tabla de contenidos

L	Su teléfono	
2	Introducción de texto	i
3	Llamadas telefónicas	1
4	Contactos	1
5	Mensajes	ı
6	Correo electrónico	1
7	Cómo conectarse	2
8	Localizar mi ubicación mediante satélites GPS	. 2
9	Copia de seguridad de datos	2
10	Restablecer datos de fábrica	2
П	Aplicaciones y almacenamiento interno	2
12	Disfrute al máximo de su teléfono	2
Prec	auciones de uso	2
Info	rmaciones generales	3
Gara	antía del teléfono	3
Prob	olemas y soluciones	3



consultar en la página 31 de este manual de usuario.

Cuando transporte el producto o lo utilice

pegado al cuerpo, utilice un accesorio aprobado tal como una funda o mantenga una distancia de 1,0 cm con el cuerpo para garantizar que cumple con los requisitos de exposición a radiofrecuencias. Tenga en cuenta que el producto puede emitir radiación aunque no esté realizando una llamada.

Este producto respeta el límite SAR nacional aplicable de 2,0 W/kg. Los valores máximos específicos de SAR se pueden

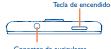


PROTEJA SUS OÍDOS

Para evitar posibles daños al oído, no escuche con el volumen muy alto durante mucho tiempo. Tenga cuidado si sostiene el dispositivo cerca del oído mientras utiliza el altavoz

Su teléfono

I.I Teclas y conectores







micro-USB











- Toque: Al igual que la tecla Menú, tóquela para acceder a Fondo de pantalla, Gestionar aplicaciones y Ajustes.
- Tocar y mantener pulsado: Abra una lista de imágenes en miniatura de las aplicaciones con las que ha trabajado recientemente. Deslice hacia la izquierda o derecha para eliminar una miniatura de la lista.



Tecla Inicio

 Cuando se encuentre en una aplicación o pantalla, toque para volver a la pantalla inicio.



Tecla Volver

 Toque para volver a la pantalla anterior o para cerrar un cuadro de diálogo, el menú de opciones o un panel de notificaciones, entre otros.



- Pulsar: para bloquear o iluminar la pantalla.
- Pulsar y mantener pulsado: Muestra un menú desplegable para seleccionar entre Apagar/Reiniciar/Modo vuelo/ Inicio rápido.
- Pulsar y mantener pulsado: encender el teléfono.
- Pulse para silenciar el tono de llamada cuando hay una llamada entrante.
- Púlsela y manténgala pulsada durante más de 7 segundos para reiniciar el teléfono cuando se detenga el sistema.
- Mantenga pulsada la tecla de Encendido y la tecla Bajar el volumen para obtener una captura de pantalla.
- Pulse y mantenga pulsada la tecla de Encendido y la tecla Subir volumen en el modo de apagado para restablecer los ajustes de fábrica.

Teclas de volumen

- Cuando se encuentre en modo llamada, ajuste el volumen del auricular.
- En los modos Música/Vídeo/Streaming, ajuste el volumen de las aplicaciones multimedia.
- En el modo Normal, ajuste el volumen del tono de llamada.
- Silencie el timbre de una llamada entrante.
- Púlsela para encender la pantalla cuando esta se atenúe durante una llamada.
- En el modo Cámara, si se utiliza como tecla de captura se puede sacar una foto.







1.2 Puesta en marcha

I.2.1 Puesta en servicio

Introducir y extraer la tarjeta SIM y la tarjeta microSD

Debe insertar la tarjeta SIM para poder realizar llamadas. Apague el teléfono antes de insertar o extraer la tarjeta SIM y la tarjeta microSD.



El teléfono solo es compatible con tarjetas micro-SIM. Póngase en contacto con el operador de red y utilice una tijera profesional para cortar la tarjeta SIM y transformarla en una micro-SIM.

Para instalar, retire el protector de la tarjeta micro-SIM en la ranura con el chip apuntando hacia abajo y luego cierre la ranura.

Para retirar la tarjeta, abra el protector de la tarjeta micro-SIM, presione suavemente tirando hacia afuera, y luego cierre la ranura.

Los pasos para extraer y colocar una tarjeta microSD son los mismos que para una tarjeta micro-SIM.

Cargar la batería



Conecte el cargador de la batería al teléfono y a una toma de corriente.



La barra de estado de carga se mostrará si la batería está completamente agotada. Para reducir el consumo de electricidad y el gasto energético, cuando la batería está cargada completamente, desconecte el cargador del enchufe; apague el W.Fi. el GPS, el Bluetooth o las aplicaciones en segundo plano cuando no se utilicen; reduzca el tiempo de luz de fondo er:

1.2.2 Encender su teléfono

Mantenga pulsada la tecla de **Encendido** hasta que el teléfono se encienda. La pantalla tardará unos segundos en iluminarse.

Primera puesta en servicio del teléfono

La primera vez que encienda el teléfono, debería definir las opciones siguientes: idioma, Método de entrada de texto, fecha y hora, cuenta de Goople, etc.

Si enciende el teléfono sin tarjeta SIM insertada, podrá conectarse a una red Wi-Fi para iniciar sesión en su cuenta de Google y usar algunas de las características.

1.2.3 Apagar su teléfono

Mantenga pulsada la tecla de **Encendido** en la pantalla de Inicio hasta que se muestren las opciones del teléfono, seleccione **Apagar**.

1.3 Pantalla de inicio

Puede colocar todos sus elementos favoritos o aquellos que utiliza con más frecuencia (aplicaciones, accesos directos, carpetas y widgets) en la pantalla de inicio para acceder rápidamente a ellos. Toque la tecla **Inicio** para cambiar a la pantalla de inicio.



Aplicaciones favoritas de la bandeja

- Toque el icono para acceder a la aplicación correspondiente.
- Toque y mantenga presionado para mover o cambiar aplicaciones.

Pestaña Aplicación

Toque aquí para abrir el menú principal.

La pantalla de Inicio se presenta con un formato ampliado para ofrecerle más espacio para añadir aplicaciones, accesos directos, etc. Deslice la pantalla de Inicio horizontalmente de izquierda a derecha para obtener una vista completa de la pantalla de Inicio. El punto blanco en la parte inferior de la pantalla indica la pantalla que se está visualizando.









I.3.1 Uso de la pantalla táctil

Tocar



Para acceder a una aplicación, tóquela con el dedo.

Tocar y mantener pulsado



Toque y mantenga presionada la pantalla de inicio para acceder a las opciones disponibles para configurar el fondo de pantalla.

Arrastrar



Coloque el dedo en cualquier elemento para arrastrarlo a otra ubicación.

Deslizar



Deslice la pantalla para desplazarse arriba y abajo por las aplicaciones, páginas web... como usted quiera.

Deslizar rápido



Es similar a deslizar pero a mayor velocidad.

Juntar y separar los dedos



Coloque los dedos en la superficie de la pantalla y sepárelos o júntelos para acercar o alejar un elemento de la pantalla.





Cambie automáticamente la orientación de la pantalla de horizontal a vertical girando el teléfono hacia la izquierda para obtener una vista mejorada.

1.3.2 Barra de estado

Desde la barra de estado puede visualizar el estado del teléfono y la información de notificaciones.

Iconos de estado

النا	GPRS conectado	Rill	Roaming	
G II\$	GPRS en uso	lli		
Бd	EDGE conectado	♦		
E ₁	EDGE en uso	Ø	Timbre silenciado	
3G 1111	3G conectado	₽	Micrófono del teléfono silenciado Nivel de batería muy bajo Nivel de batería bajo Batería parcialmente vacía Batería llena Batería en carga Auriculares conectados	
3G 1 I ♦	3G en uso	Ш		
(i.	Conectado a una red Wi-Fi			
*	Bluetooth activado			
*	Conectado a un dispositivo Bluetooth			
4	Modo vuelo	 		
ල	Alarma configurada	\Box		
•	GPS activado	Sin señal (gris)		
0	Recepción de datos de ubicación del GPS	afl	Intensidad de la señal (azul)	









Iconos de notificación

F	Nuevo mensaje de texto o multimedia	š	Llamada perdida	
#1	Problema con el envío del mensaje de texto o multimedia	C.	Llamada en espera	
Φ	Nuevo mensaje de Hangouts	C +	Desvío de llamada activado	
മ	Nuevo mensaje de voz	<u>1</u>	Subida de datos	
1	Evento próximo	<u>+</u>	Descarga de datos	
3	Sincronización de datos	<u>+</u>	Descarga finalizada	
0	Canción en curso	<u></u>	Seleccionar el método de entrada de texto	
	Error de captura de pantalla	7	Red Wi-Fi abierta disponible	
Ψ	Módem USB activado	ψ	Teléfono conectado mediante cable USB	
	Zona Wi-Fi activada	È	Radio encendida	
_	Captura de pantalla tomada	8	Actualización del sistema disponible	
A	Se han excedido los límites de uso de datos o están próximos a excederse	•	Conectado a VPN	
C	Llamada en curso			

Panel de notificaciones

Toque y arrastre hacia abajo la barra de estado para abrir el panel de notificaciones. Toque y arrastre hacia arriba para cerrarlo. En el panel de notificaciones, puede abrir elementos y otros recordatorios indicados por los iconos de notificación, o bien ver información sobre el servicio inalámbrico.



■ # Toque para acceder a la Barra de acceso rápido.

Toque una notificación y deslícela lateralmente para eliminarla.

Toque el icono 🗾 para borrar todas las notificaciones basadas en eventos (el resto de notificaciones en curso se conservarán).

Toque 4 y, a continuación, el icono Ajustes o para acceder a Ajustes.



Barra de acceso rápido

 Toque los iconos para activar/ desactivar funciones o cambiar modos

1.3.3 Barra de búsqueda

El teléfono presenta una función de búsqueda que puede utilizarse para localizar información en las aplicaciones, en el teléfono o en la web.







1.3.4 Bloquear/desbloquear la pantalla

Para proteger su teléfono y su privacidad, puede bloquear la pantalla del teléfono al crear diversos patrones, PIN o contraseñas, etc.

1.3.5 Personalización de la pantalla de Inicio

<u>Añadir</u>

Toque la pestaña Aplicación IIII, toque y mantenga pulsada una aplicación o un widget para activar el modo Mover y arrastre el elemento a la pantalla de inicio.

Colocación en otro lugar

Toque y mantenga presionado el elemento que desea colocar en otro lugar para activar el modo Mover, arrastre el elemento a la posición deseada y, a continuación, suéftelo. Puede mover elementos tanto en la pantalla de inicio como en la bandeja de favoritos. Mantenga pulsado el icono a la izquierda o a la derecha de la pantalla para arrastrar el elemento a otro pantalla de inicio.

Eliminar

12

Toque y mantenga pulsado el elemento que desea eliminar para activar el modo Mover, arrastre el elemento hacia la parte superior del icono **Eliminar** y suéltelo cuando se haya puesto en rojo.

Crear carpetas

Para mejorar la organización de los elementos (atajos o aplicaciones) en la pantalla de inicio y la bandeja de favoritos, puede añadirlos a una carpeta colocando un elemento encima de otro. Para renombrar una carpeta, ábrala y toque la barra del nombre de la carpeta para introducir el nuevo nombre.

Personalización del fondo de pantalla

Toque y mantenga una zona vacía de la pantalla de Inicio o toque **Ajustes\Pantalla\Fondo de pantalla** para personalizar el fondo.

1.3.6 Pestaña Aplicación

Toque i en la pantalla de inicio para entrar en la lista de aplicaciones.

Para volver a la pantalla de inicio, toque la tecla Inicio.

Consultar las aplicaciones recientemente utilizadas

Para consultar las aplicaciones utilizadas recientemente, toque y mantenga pulsada la tecla **Opción**. Toque una miniatura en la ventana para abrir la aplicación relacionada. Toque una miniatura y deslícela hacia arriba o hacia abajo para eliminarla.



1.3.7 Ajuste de volumen

Puede configurar el volumen del timbre, los archivos multimedia y el sonido del teléfono presionando la tecla **Subir o Bajar el volumen** o bien tocando **Aiustes\Sonido**.

1.4 Lista de aplicaciones y widgets

La lista contiene las aplicaciones y widgets integrados y los instalados posteriormente.

Para acceder a la lista, toque i en la pantalla de inicio. Para volver al a pantalla de inicio, toque la tecla **Inicio** o la tecla **Atrás**.

Toque el icono para acceder a Google Play Store.

Introducción de texto .

2.I Uso del teclado en pantalla

Ajustes del teclado en pantalla

Toque la pestaña de aplicación en la pantalla de inicio, seleccione **Ajustes\idioma y entrada de texto**, toque el icono Ajustes **60** a la derecha del **Teclado Android** y tendrá distintos ajustes a su disposición.

Ajuste de la orientación del teclado en pantalla

Gire el teléfono lateralmente o hacia arriba para ajustar la orientación del teclado en pantalla. También puede ajustarla si cambia los ajustes (toque **Ajustes\Pantalla\Orientación**).





2.1.1 Teclado de Android



Toque y mantenga pulsado para mostrar las opciones de entrada; cuando esté activada la conexión Wi-Fi o de datos, toque aquí para acceder a la entrada de voz.

símbolos o emoticonos para introducirlos.

Toque aquí para alternar entre los símbolos y el teclado numérico.

2.2 Editar texto

Es posible editar el texto introducido.

- · Toque y mantenga pulsado o toque dos veces el texto que desea editar.
- Arrastre para cambiar la selección resaltada.
- Se mostrarán las opciones siguientes: Seleccionar todo (, Cortar , Copiar) Pegar .
- Toque el icono
 para confirmar.

3 Llamadas telefónicas



3.1 Realizar una llamada

Puede realizar llamadas fácilmente mediante la opción **Teléfono.** Toque la pestaña Aplicación desde la pantalla de inicio y seleccione **Teléfono.**



Introduzca el número deseado directamente en el teclado o seleccione un contacto de Contactos o Registro de Ilamadas arrastrando o tocando las pestañas y, a continuación, toque Llamar para efectuar la llamada.

El número que ha introducido se puede guardar en Contactos tocando y luego seleccionando Añadir a contactos.

Si se equivoca, puede borrar los números erróneos tocando (X).

Para colgar, toque Finalizar o la tecla de encendido.







3.2 Cómo responder o rechazar una llamada



Cuando reciba una llamada, toque



- · Deslice a la derecha para responder;
- Deslice a la izquierda para rechazar:
- · Deslice hacia arriba para rechazar la llamada enviando un mensaje predeterminado.

Para silenciar las llamadas entrantes, pulse la tecla Subir/bajar volumen o, si la opción Girar para silenciar está activada, gire el teléfono para que la pantalla esté hacia abajo. Para activar, toque Ajustes\Gestos\Girar para silenciar.

3.3 Cómo consultar la memoria de llamadas

Puede acceder a la memoria de llamadas tocando (L) en la pantalla de marcación para ver el historial de llamadas en categorías de Llamadas entrantes, Llamadas salientes y Llamadas perdidas.

Ajustes de marcación rápida

Puede acceder a este aiuste tocando v luego Marcación rápida en la pantalla de marcación y luego seleccionando los contactos para definir las teclas de pantalla 2 a 9 como números de marcación rápida. Toque Para eliminar los contactos de la marcación rápida.

Contactos



Puede visualizar y crear contactos en su teléfono y sincronizarlos con sus contactos de Gmail u otras aplicaciones de la web o de su teléfono.

4. I Añadir un contacto

Toque la pestaña Aplicación de la pantalla de inicio, seleccione la aplicación Personas y toque el icono \mathcal{P}_{+} de la lista de contactos para crear un contacto nuevo.



4.2 Importación, exportación y uso compartido de contactos

Desde la pantalla Contactos, toque = para abrir el menú de opciones, toque Importar/Exportar y, a continuación, seleccione importar/exportar los contactos desde/a la tarieta SIM, el teléfono, la tarjeta SD, el almacenamiento del teléfono, las cuentas, etc.

Para importar/exportar un único contacto de/a la tarjeta SIM, seleccione una cuenta y una de las tarietas SIM de destino, seleccione el contacto que desea importar/exportar y luego toque . / para confirmar

Para importar/exportar todos los contactos desde/a la tarjeta SIM, elija una cuenta y la tarjeta SIM, toque Seleccionar todo y toque para confirmar.

Puede compartir uno o varios contactos con otras personas enviando la vCard del contacto a través de Bluetooth, MMS, correo electrónico, etc.







Toque el contacto que desee compartir, toque = y Compartir en la pantalla de información del contacto y seleccione la aplicación para realizar esta acción.

Sincronización de contactos en 4.3 múltiples cuentas

Es posible sincronizar contactos, datos y otra información desde distintas cuentas en función de las aplicaciones instaladas en el teléfono.



Mensajes



Con este teléfono podrá crear, modificar y recibir mensajes SMS y MMS.

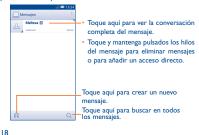
Para acceder a esta función, toque la pestaña Aplicación de la pantalla de Inicio y, a continuación, seleccione Mensajes.



Todos los mensaies recibidos o enviados se pueden guardar en la memoria del teléfono o la tarieta SIM. Para consultar los mensaies SMS almacenados en la tarieta SIM. toque = de la pantalla Mensajes y, a continuación, toque Ajustes\Mensajes de texto(SMS)\Gestionar mensaies de SIM.

Escribir mensaje

En la pantalla de lista de mensajes, toque el icono de mensaje nuevo 💬 para crear mensajes de texto/multimedia.



Envío de un mensaie de texto

Introduzca el número de teléfono del destinatario en Escriba el nombre o el número de la persona. o toque Ω_i para añadir destinatarios, toque Escribir mensaje de texto para escribir el texto del mensaje. Cuando haya terminado, toque >> para enviar el mensaie de texto.



Un SMS de más de 160 caracteres se cobrará como varios SMS. Los caracteres especiales (acentos) también aumentarán el tamaño del SMS, esto podría provocar que el destinatario reciba varios SMS.

Envío de un mensaje multimedia

Los mensaies multimedia (MMS) son mensaies que permiten el envío de vídeos, imágenes, fotos, animaciones, diapositivas y audio a otros móviles compatibles y a direcciones de Email.

Un SMS se convertirá automáticamente a MMS cuando se adjunten archivos multimedia (imagen, vídeo, audio, diapositivas, etc.), un asunto o direcciones de correo electrónico.



Correo electrónico



Además de su cuenta de Gmail, también puede configurar cuentas externas de Email POP3 o IMAP en su teléfono.

Para acceder a esta función, toque la pestaña Aplicación desde la pantalla Inicio y, a continuación, seleccione Email.

Un asistente de correo electrónico le guiará por los pasos para configurar una cuenta de correo electrónico.

- Introduzca la dirección de correo electrónico y la contraseña de la cuenta que quiere configurar.
- Toque Siguiente. Si la cuenta que ha introducido no pertenece a su proveedor de servicios del teléfono, se le pedirá que vava a la pantalla de ajustes de cuenta de correo electrónico e introduzca la configuración manualmente. O puede tocar Configuración manual para introducir directamente los aiustes salientes y entrantes para la cuenta de correo electrónico que está configurando.
- Introduzca el nombre de la cuenta y el nombre que se mostrará en los correos electrónicos salientes.
- Para añadir otra cuenta de correo electrónico, toque = y seleccione Ajustes. Toque AÑADIR CUENTA a la derecha del título para crear.









Para crear y enviar correos electrónicos

- Toque el icono en la pantalla de la bandeia de entrada.
- Introduzca las direcciones de correo electrónico de los destinatarios en el campo Para.
- Si es necesario, toque y toque Añadir CC/CCO para incluir una copia o una copia oculta al mensaje.
- · Introduzca el asunto y el contenido del mensaje.
- Toque = , toque Adjuntar archivo para adjuntar un archivo.
- Por último, toque > para enviar.
- Si no desea enviar el mensaje de correo inmediatamente, puede tocar = y Guardar borrador o tocar la tecla Atrás para guardar una copia.



Para conectarse a Internet con este teléfono, podrá utilizar las redes GPRS/EDGE/3G o Wi-Fi, la que más le convenga.

7.1 Conectarse a Internet

7.1.1 GPRS/EDGE/3G

La primera vez que encienda el teléfono con la tarjeta SIM introducida, se configurará automáticamente el servicio de red: GPRS, EDGE o 3G. Si la red no está conectada, puede tocar 🖃 en la Barra de aiustes rápidos.

Para comprobar la conexión de red que está utilizando, toque la pestaña Aplicación de la pantalla Inicio y luego toque Ajustes\Más...\
Redes móviles\APN u Operadores de red.

7.1.2 Wi-Fi

A través de Wi-Fi, puede conectarse a Internet cuando su teléfono recibe la señal de una red inalámbrica. Es posible utilizar Wi-Fi en el teléfono aunque no tenga una tarjeta SIM insertada.

Para activar Wi-Fi y conectarse a una red inalámbrica

- Toque en la Barra de ajustes rápidos para ir a Ajustes.
- Toque el interruptor junto a Wi-Fi para activarlo/desactivarlo.
- Toque Wi-Fi y la información detallada de las redes Wi-Fi detectadas se mostrará en la sección redes Wi-Fi.
- Toque una red Wi-Fi para conectarse a ella. Si la red que ha seleccionado es segura, deberá introducir una contraseña u otras credenciales (póngase en contacto con el operador de la red para obtener información detallada). Cuando hava terminado, toque Conectar.

7.2 Navegador



Con el Navegador, puede disfrutar navegando por la Web.

Para acceder a esta función, toque la pestaña Aplicación desde la pantalla Inicio y, a continuación, toque **Navegador**.

Para ir a una página web

En la pantalla del Navegador, toque la barra de direcciones URL arriba, introduzca la dirección de la página web y, a continuación, toque para confirmar.

7.3 Conexión a un ordenador

Gracias al cable USB, podrá transferir archivos multimedia y otros archivos entre la tarjeta microSD/almacenamiento interno y el ordenador.

Antes de utilizar MTP o PTP, debería marcar primero Depuración USB.

 Para acceder a esta función, toque Ajustes\Acerca del teléfono y, a continuación, toque Número de compilación 7 veces. Ahora ya puede tocar Ajustes\Opciones de desarrollador\Depuración USB.

Para conectar o desconectar el teléfono del ordenador:

- Utilice el cable USB que viene con su teléfono para conectarlo a un puerto USB de su ordenador. Recibirá la notificación de que el USB está conectado.
- · Si utiliza MTP o PTP, el teléfono se conectará automáticamente.







Para el sistema operativo Windows XP o anterior, primero debería descargar el instalar el Reproductor de Windows Media II en su ordenador desde el sitio siguiente: http://windows.microsoft.com/zh-CN/windows/ download-windows-media-player.

Para localizar los datos que ha transferido o descargado en el almacenamiento interno:

- Toque la pestaña Aplicación en la pantalla de inicio para abrir la lista de aplicaciones.
- Toque Gestión de archivos.

Todos los datos que haya descargado se encuentran almacenados en Gestión de archivos, donde puede ver archivos multimedia (videos, fotos, música y otros), renombrar archivos, instalar aplicaciones en su teléfono, etc.

7.4 Compartir la conexión de datos del teléfono

Puedes compartir la conexión de datos móviles del teléfono con un único equipo a través de un cable USB (conexión USB a Internet con portátil) o hasta con ocho dispositivos a la vez al convertir el teléfono en una zona Wi-Fi.

Para activar el módem USB o una zona Wi-Fi

- Toque 🔯 en la Barra de ajustes rápidos para ir a Ajustes.
- · Toque Más...\Módem USB y Zona Wi-Fi.
- Active la casilla Módem USB o Activar Zona Wi-Fi para activar esta función



Estas funciones pueden incurrir en cargos de red de su operador de red. También es posible que se carguen tarifas adicionales en las zonas de roaming. Puede comprobar el uso de datos tocando **Ajustes/Uso de datos**.

B Localizar mi ubicación mediante satélites GPS

Para activar el receptor satélite del sistema de posicionamiento global (GPS) de su teléfono:

- Toque o en la Barra de ajustes rápidos para ir a Ajustes.
- Toque Servicios de ubicación.
- Marque la casilla de verificación Acceder a mi ubicación, luego Cambiar o situado junto a Satélites GPS se activará automáticamente.

Abra Mapas para buscar su ubicación:



Utilice los satélites receptores GFS de su teléfono para localizar su ubicación con precisión con un margen de error de pocos metros ("a nivel de calle"). El proceso de acceso al satélite GFS y de ajuste de la ubicación precisa de su teléfono por primera vez tardará hasta 5 minutos. Deberá encontrarse en un lugar con una vista despejada del cielo y no moverse. A partir de ese momento, el GFS identificará en 20-40 segundos su ubicación precisa. A continuación, puede comenzar la navegación para encontrar la ubicación de destino.

9

Copia de seguridad de datos

Este teléfono le permite hacer un backup de los ajustes del teléfono y otros datos de la aplicación a los servidores de Google, con su cuenta de Google. Si reemplaza su teléfono, los ajustes y los datos de los cuales ha realizado un backup se restaurarán en el nuevo teléfono la primera vez que se registre en su cuenta de Google.

Para activar esta función:

- Toque
 o en la Barra de ajustes rápidos para ir a Ajustes.
- Toque Copia de seguridad\Backup de mis datos para marcar la casilla de verificación.









Al activar esta función, se hará un backup de una amplia variedad de ajustes y datos, incluidas sus contraseñas Wi-Fi, favoritos, una lista de las aplicaciones que ha instalado, las palabras que ha añadido al diccionario que usa en el teclado en pantalla, y la mayoría de los ajustes que usted haya configurado con la aplicación Ajustes. Si desactiva esta opción, dejará de realizar un backup de sus ajustes, y cualquier copia de seguridad existente será borrada de los servidores de Google.

10

Restablecer datos de fábrica

Para activar el restablecimiento de datos de fábrica:

- Toque
 o en la Barra de ajustes rápidos para ir a Ajustes.
- Toque Copia de seguridad\Restablecer datos de fábrica
- Toque Reiniciar teléfono\Borrar todo.

Reiniciar el teléfono borrará todos sus datos personales del almacenamiento interno del teléfono, incluyendo la información relativa a su cuenta Google, a cualquier otra cuenta, los ajustes del sistema y de las aplicaciones y todas las aplicaciones descargadas. Al reiniciar el teléfono no se borran las actualizaciones de programas del sistema que haya descargado. Si reinicia así el teléfono, se le pedirá que introduzca nuevamente la misma información que cuando inició Android por primera vez.

Cuando no pueda encender el teléfono, hay otra forma de restaurar el teléfono a sus ajustes de fábrica. Para ello, presione la tecla **Subir el volumen** y la tecla de **Encendido** al mismo tiempo hasta que se ilumine la pantalla.



Aplicaciones y almacenamiento interno

II.I Aplicaciones

Con este teléfono, se encuentran disponibles algunas aplicaciones de Google integradas y otras aplicaciones de terceros.

Con las aplicaciones integradas, puede

Comunicarse con amigos

24

- Intercambiar mensaies o correos electrónicos con amigos
- Realizar un seguimiento de su ubicación, visualizar situaciones de tráfico, buscar ubicaciones y obtener información de su destino navegando
- Descargue más aplicaciones desde Google Play Store y mucho más

Para obtener más información sobre estas aplicaciones, consulte el manual de usuario en www.alcatelonetouch.com.

11.2 Almacenamiento interno

Toque Ajustes\Almacenamiento para ver la cantidad de almacenamiento interno del teléfono que utilizan el sistema operativo, sus componentes, las aplicaciones (incluidas las descargadas) y sus datos permanentes y temporales.

Toda la música, las imágenes, las aplicaciones y los archivos se guardarán en el almacenamiento del teléfono o en la tarjeta SD.



Si aparece un mensaje de aviso diciendo que la memoria del teléfono es limitada, deberá generar espacio libre eliminando aplicaciones que no desee, archivos descargados, etc.

12

Disfrute al máximo de su teléfono......

Puede descargarse actualizaciones de software de forma gratuita en la página web (www.alcatelonetouch.com).

12.1 ONE TOUCH Center

ONE TOUCH Center incluye lo siguiente:

Contactos

Permite realizar una copia de seguridad de las entradas de contactos para no tener que preocuparse por si perdiera el teléfono, se le rompiera, lo cambiara o si cambiase de proveedor de servicios.

Mensajes

Le evita la tarea meticulosa de introducir texto con el teclado. Accede con facilidad a todos sus mensajes y de manera organizada.





Fotos

Permite importar fotos con facilidad del PC o del teléfono y organizarlas en diferentes álbumes para gestionarlas mejor.

Vídeos

Permite insertar archivos de vídeo del PC para reproducirlos y, a continuación, cargarlos en las carpetas del teléfono.

Música

Permite buscar rápidamente en sus favoritos en el PC, administrar la última Biblioteca y disfrutar de la máquina de discos digital más fácil de usar a su manera móvil.

Aplicación

Permite importar aplicaciones móviles descargadas e instalarlas en su teléfono de manera sincronizada.

· Copia de seguridad

Le permite realizar una copia de seguridad de sus contactos, mensajes, calendario, fotos y aplicaciones e importarla al teléfono.

Sistema operativo compatible

Windows XP/Vista/Windows 7.

12.2 Actualizar

Puede utilizar la herramienta Mobile Upgrade o FOTA Upgrade para actualizar el software del teléfono.

12.2.1 Mobile Upgrade

Descargue Mobile Upgrade del sitio web ALCATEL ONE TOUCH (www.alcatelonetouch.com) e instálelo en su PC. Inicie la herramienta y actualice su teléfono según las instrucciones detalladas (consulte el Manual de usuario proporcionado con el dispositivo). Así, su teléfono contará con los programas más modernos.



Toda la información personal se perderá permanentemente tras el proceso de actualización. Le recomendamos que realice una copia de seguridad de sus datos personales mediante ONE TOUCH Center antes de realizar la actualización.

12.2.2 Actualización FOTA

La herramienta de actualización de FOTA le permite actualizar el software del teléfono.

Para acceder a Actualizaciones del sistema, abra el panel de notificación y toque y o a continuación, toque Acerca del teléfono/Actualizaciones del sistema. También puede tocar directamente y acceder a Ajustes/Acerca del teléfono/Actualizaciones del sistema. Toque Buscar actualizaciones para que el teléfono busque el software más reciente. Si desea actualizar el sistema, toque el botón Descargar, una vez finalizada la descarga, toque Instalar para llevar a cabo la instalación. Su teléfono dispondrá entonces de la versión más reciente del software.

Debe activar la conexión de datos antes de buscar actualizaciones. Los ajustes para los intervalos de comprobación automática y los recordatorios acerca de las actualizaciones también están disponibles cuando reinicie el teléfono.

Si ha elegido una comprobación automática, cuando el sistema encuentre la nueva versión, aparecerá el icono ② en la barra de estado. Toque la notificación para acceder directamente a **Actualizar sistema**.



Durante la descarga o actualización vía FOTA, para evitar errores en la localización de los paquetes de actualización, no cambie la ubicación de almacenamiento predeterminada.

Precauciones de uso

Antes de utilizar su teléfono, lea detenidamente este capítulo. El fabricante no se hará responsable de las consecuencias que resulten de una utilización inadecuada del teléfono y/o no conforme a las instrucciones contenidas en este manual.

SEGURIDAD EN VEHÍCULO

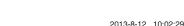
Dados los estudios recientes en los cuales se ha demostrado que el uso del teléfono móvil al conducir constituye un factor real de riesgo, incluso cuando se utiliza un accesorio de manos libres (kit de vehículo, auriculares, etc.), se aconseja a los conductores que no utilicen el teléfono hasta que hayan aparaca ol vehículo.

Mientras conduzca, no utilice el teléfono ni el auricular para escuchar música o la radio. El uso del auricular puede ser peligroso y puede estar prohibido en algunas áreas.

Al estar encendido, su teléfono emite radiaciones que pueden interferir con los equipos electrónicos de su vehículo, como por ejemplo los sistemas antibloqueo de las ruedas (ABS), los airbags de seguridad, etc. Para evitar que se produzcan problemas.

- evitar colocar su teléfono encima del tablero de instrumentos, o en la zona de despliegue del airbag,
- consultar con el fabricante del vehículo o con su concesionario para comprobar la correcta protección de los instrumentos de a bordo contra las radiofrequencias de reléfono móvil.









CONDICIONES DE USO

Para un funcionamiento óptimo de su teléfono, le recomendamos que lo apague de vez en cuando.

Apague su teléfono en el interior de un avión.

No encienda el teléfono en un hospital, excepto en las zonas reservadas para este efecto. La utilización de este teléfono, como la de otros equipos, puede interferir con el funcionamiento de dispositivos eléctricos, electrónicos o que utilizan radiofrecuencias.

No encienda el teléfono cerca de gas o de líquidos inflamables. Respete las reglas de utilización en los depósitos de carburante, las gasolineras, las fábricas de productos químicos y en todos los lugares donde existan riesgos de explosión.

Cuando esté encendido, no coloque nunca el teléfono a menos de 15 cm de un aparato médico (marcapasos, prótesis auditiva, bomba de insulina, etc.). En particular, al utilizar una llamada, lleve el teléfono a la oreja del lado opuesto al que lleva el marcapasos o la prótesis auditiva, según el caso.

Para evitar deficiencia auditiva, descuelgue antes de acercar su teléfono al oído. Al utilizar la función manos libres, aleje el teléfono de su oreja ya que el volumen amplificado podría provocar daños auditivos.

No deje a los niños usar y/o jugar con el teléfono y accesorios sin supervisión.

Su teléfono es un dispositivo de una sola pieza, por lo que la tapa trasera y la batería no son extraíbles. No intente desmontar el teléfono, Si desmonta el teléfono podría perder la garantía. Además, desmontar el teléfono podría dañar la batería, y ocasionar pérdida de sustancias que podrían provocar una reacción alérgica.

Sea siempre muy cuidadoso(a) con su teléfono y guárdelo en un lugar limpio y sin polvo.

No exponga su teléfono a condiciones desfavorables (humedad o condensaciones, lluvia, infiltración de líquidos, polvo, brisa marina, etc.). Las temperaturas recomendadas por el fabricante van de -10 °C a +55 °C.

Si se excede 55 °C, la pantalla puede volverse ilegible, pero esta alteración es temporal y no reviste especial gravedad.

Los números de llamada de emergencia no son accesibles en todas las redes de teléfono. Usted no debe nunca confiar solamente en su teléfono para llamadas de emergencia.

No intente abrir, desmontar o reparar usted mismo(a) el teléfono.

No deje que se le caiga el teléfono, ni lo arroje al vacío, ni intente doblarlo. No utilice el teléfono si la pantalla de cristal, está dañada, agrietada o rota para evitar cualquier lesión.

No pinte su teléfono.

Utilice sólo baterías, cargadores y accesorios recomendados por TCT Mobile Limited y compatibles con el modelo de su teléfono. En caso contrario, TCT Mobile Limited y sus filiales declinan toda responsabilidad en caso de daños.

Recuerde realizar copias de seguridad o mantener un registro por escrito de toda la información importante almacenada en su teléfono.

Algunas personas son propensas a padecer ataques epilépticos o pérdidas de conocimiento causadas por las luces brillantes como las de los videojuegos.

Estos ataques epilépticos o pérdidas de conocimiento pueden producirse incluso aunque la persona no los haya padecido antes. Si ha experimentado alguno de estos ataques o pérdidas de conocimiento, o si su familia presenta un historial con antecedentes de este tipo, consulte a su médico antes de utilizar estos videojuegos en su teléfono, o antes de activar las luces brillantes en su teléfono.

Los padres habrán de supervisar el uso que realicen sus hijos de estos videojuegos u otras características que incorporen la utilización de luces brillantes. Todas las personas habrán de dejar de utilizar el teléfono y consultarán a su médico en caso de que se produzcan algunos de los siguientes síntomas: convulsiones, contracciones oculares o musculares, pérdida de consciencia, movimientos involuntarios, o desorientación. Para limitar las posibilidades de que se produzcan estos sintomas, tome las siguientes precauciones:

- No active ni utilice la función de luces parpadeantes si está cansado o necesita dormir.
- Descanse un mínimo de 15 minutos por cada hora.
- Juegue en una sala con las luces encendidas.
- Juegue lo más lejos posible de la pantalla.
- Si se le cansan las manos, las muñecas o los brazos le empiezan a doler mientras juega, pare y descanse durante varias horas antes de volver a jugar.
- Si sigue experimentando dolores en las manos, las muñecas o los brazos durante o después del juego, detenga el juego y consulte con un médico. Al utilizar los juegos de su teléfono, puede experimentar alguna incomodidad ocasional en las manos, brazos, hombros, cuello u otras partes del cuerpo. Siga las instrucciones para evitar problemas como tendinitis, sindrome del funel caroiano, u otros desórdenes musculares u óseos.



PROTEJA SUS OÍDOS

Para impedir posibles daños auditivos, no tenga el volumen alto durante mucho tiempo. Tenga cuidado cuando escuche por el altavoz con el dispositivo cerca del oido.

• RESPETO DE LA VIDA PRIVADA

Le recordamos que debe respetar las reglas y leyes en vigor en su país sobre la toma de fotos y la grabación de sonidos con el teléfono móvil. Conforme a estas reglas y leyes, puede estar estrictamente prohibido tomar fotos y/o grabar las voces de otras personas o cualquiera de sus atributos personales, y reproducir o distribier estas fotos o grabaciones ya que se puede considerar una invasión de la vida privada. Al usuario cabe la responsabilidad exclusiva de asegurarse que tiene la autorización previa, si es necesaria, de grabar conversaciones privadas o confidenciales o tomar fotos de otra persona; el fabricante, el distribuidor, o el vendedor de su teléfono móvil (incluso el operador) no se harán responsables de las consecuencias que resulten de una utilización inadecuada del telefono.









BATERÍA

Su teléfono es un dispositivo de una sola pieza, por lo que la tapa trasera y la batería no son extraíbles. Tenga en cuenta las siguientes precauciones:

- No intente quitar la tapa trasera.
- No intente extraer, reemplazar ni abrir la batería.
- No perfore la tapa trasera del teléfono.
- No queme el teléfono ni lo deseche con los residuos domésticos ni lo guarde en un lugar con una temperatura superior a los 60 °C.

El teléfono y la batería constituyen una sola pieza, que debe desecharse en conformidad con la legislación sobre la protección del medio ambiente en vigor.

En los países de la Unión Europea:

el acceso a los puntos de recogida es gratuito y

todos los productos que lleven este símbolo deberán ser depositados en ellos

En los países que no son miembros de la Unión Europea:

si el país o región cuenta con facilidades de reciclaje y recogida, estos productos no deberán tirarse en basureros ordinarios. Se deberán llevar a los puntos de recogida para que puedan ser reciclados.

¡ATENCIÓN! RIESGO DE EXPLOSIÓN AL SUSTITUIR LA BATERÍA CON OTRA DE MODELO INCORRECTO, PARA DESECHAR LAS BATERÍAS USADAS, SIGA LA INSTRUCCIONES INDICADAS.

CARGADORES

30

Los cargadores con alimentación de red funcionan dentro de la gama de temperaturas de: 0° C a 40° C.

Los cargadores del teléfono móvil están en conformidad con la norma de seguridad para los equipos de tratamiento de la información y de oficina. También cumplen con la directiva 2009/125/EC sobre ecodiseño. Debido a las diferentes especificaciones eléctricas aplicables, es posible que un cargador adquirido en un país no funcione en otro. Deben utilizarse únicamente para su finalidad.

ONDAS ELECTROMAGNÉTICAS

La validación de la conformidad con las exigencias internacionales (ICNIRP) o con la directiva europea 1999/5/CE (R&TTE) es una condición previa a la introducción en el mercado de todo modelo de teléfono móvil. La protección de la salud y de la seguridad pública, en particular la de los usuarios de teléfonos móvilles, constituye un factor esencial de estas exigencias o directiva.

ESTE DISPOSITIVO CUMPLE CON LAS DIRECTRICES INTERNACIONALES EN MATERIA DE EXPOSICIÓN A LAS ONDAS FLECTROMAGNÉTICAS

Su dispositivo móvil es transmisor y receptor de ondas de radio. Está diseñado para no superar los limites de exposición a las ondas de radio (campos electromagnéticos de radiofrecuencia) recomendados por las directrices internacionales. Las pautas han sido desarrolladas por una organización científica independiente (ICNIRP) e incluyen un importante margen de seguridad para garantizar la seguridad de todas las personas, independientemente de su edad o estado de salud.

Las pautas sobre la exposición a ondas de radio utilizan una unidad de medida conocida como índice de absorción específico (SAR). El límite SAR establecido para teléfonos móviles es de 2 vatios/ke.

Las pruebas para calcular los níveles de SAR se realizan utilizando posiciones estándar de funcionamiento con el dispositivo transmitiendo a su nível de potencia certificado más elevado en todas las bandas de frecuencia sometidas a prueba. Los valores SAR más elevados según las pautas de ICNIRP para este modelo de dispositivo son las siguientes:

SAR máximo para este modelo y	y las condiciones bajo las que				
se ha probado					

SAR en la cabeza	UMTS 2100+Bluetooth+Wi-Fi	0,566 W/kg			
SAR pegado al cue	rpo UMTS 2100+Bluetooth+Wi-Fi	0,857 W/kg			

Durante el uso, los valores SAR reales para este dispositivo suelen ser mucho más bajo que los valores indicados anteriormente. Esto se debe a que, con el fin de cumplir con el sistema de eficacia y para minimizar las interferencias en la red, la potencia operativa del teléfono disminiuye automáticamente cuando no se requiere una potencia completa para realizar una llamada. Cuanto más bajo sea la salida de potencia del dispositivo, más bajo será el valor SAR.

Las pruebas de SAR en el cuerpo han sido efectuadas con una distancia de separación de del mismo de 1,0 cm. Con el fin de satisfacer las directrices de exposición a RF cuando se utilice el teléfono, éste debería utilizarse al menos a esta distancia del cuerpo.

Si no utiliza un accesorio autorizado, asegúrese de que el producto que utilice no lleva metal y que sitúa el teléfono a la distancia del cuerpo indicada con anterioridad.

Organizaciones tales como la Organización Mundial de la Salud y la FDA (US Food and Drug Administration, Organismo para el Control de Alimentos y Medicamentos de los Estados Unidos) han declarado que aquellas personas que estén preocupadas y deseen reducir su exposición pueden utilizar un dispositivo de manos libres para mantener el teléfono alegado de la cabeza y el cuerpo durante las llamadas telefónicas, o bien reducir la cantidad de tiempo que pasan al telefóno.

Para obtener más información, puede visitar www.alcatelonetouch.com.

Para obtener información adicional de la OMS sobre los campos electromagnéticos y la salud pública, vaya al sitio Internet siguiente: http://www.who.int/peh-emf.

Su teléfono está equipado con una antena integrada. Para beneficiarse de una calidad de funcionamiento óptima durante sus comunicaciones, no toque ni deteriore la antena.









Puesto que los dispositivos móviles ofrecen distintas funciones, pueden utilizarse en distintas posiciones además de junto al oido. Cuando se utilice con los auriculares o el cable de datos USB, el dispositivo debe seguir las directrices correspondientes. Si va a usar otro accesorio, asegúrese de que no incluya ningún tipo de metal y que el teléfono se sitúe como mínimo a 1,0 cm del cuerpo.

· Información normativa

Los avisos y las aprobaciones siguientes se aplican en determinadas regiones según se indica.





TCT Mobile Europe SAS - Sede: 55 Avenue des Champs Pierreux, Immeuble Le Capitale 92000 Nanterre Franc SAS con capital de 23,031,072 auros - RCS Nanterre B 440,038 222 - CEF 440,038 222,000 38 APE 4552Z

LICENCIAS



El logotipo de microSD es una marca comercial.



La marca y el logotipo de la palabra Bluetooth son propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y el uso de dichas marcas por parte de TCT Mobile Limited y sus filiales está permitido bajo licencia. Otras marcas comerciales y nombres comerciales pertenecen a sus respectivos propietarios.

ONE TOUCH 6012X Bluetooth QD ID B021282



El logotipo de Wi-Fi es una marca de certificación de Wi-Fi Alliance.

Google, el logotipo de Google, Android, el logotipo de Android, Google Search™, Google Maps™, Gmail™, YouTube, Google Play Store, Google Latitude™ y Haneouts™ son marcas registradas de Google Inc.

El robot de Android es reproducido o modificado a partir el trabajo creado y compartido por Google y usado de acuerdo a las condiciones descritas en la Licencia Creative Commons Attribution 3.0.(el texto se muestra cuando mantiene puisadas las condiciones Legales de Google en Ajustes/Accrea del teléfonol/Información legal) o

Ha adquirido un producto que usa programas de código abierto (http:// opensource.org/) mtd, msdosfs, netfilter/liptables e initrd en código de objetos y otros programas de código abierto obtenidos bajo licencia según la Licencia pública general de GNU y la Licencia de Apache.

Le proporcionaremos una copia completa de los códigos abiertos correspondientes a petición dentro de un período de tres años a partir de la distribución del producto por TCT.

Puede descargar los códigos de origen en http://sourceforge.net/ projects/alcatel/files/. El suministro del código de origen es gratuito cuando se obtiene de luternet



⁽I) Puede no estar disponible en algunos países.



Informaciones generales

- Dirección de Internet: www.alcatelonetouch.com
- Número del Servicio de Atención al Cliente: consulte el folleto "TCT Mobile Services" o nuestro sitio web.
- Dirección: Room 1910-12A, Tower 3, China HK City, 33 Canton Road, Tsimshatsui, Kowloon, Hong Kong

En nuestro sitio web, podrá consultar nuestra sección de preguntas frecuentes (FAQ). También puede ponerse en contacto con nosotros por correo electrónico para consultarnos cualquier duda que tenza.

Puede descargar la versión electrónica de este manual de usuario en inglés y en otros idiomas según disponibilidad en nuestro sitio Internet: www.alcatelonetouch.com

Su teléfono es un aparato diseñado para emitir y recibir llamadas telefónicas. Funciona en GSM en Triple banda (900/1800/1900 MHz) o UMTS en dos bandas (900/2100 MHz).

C€1588

Este equipo cumple con los requisitos básicos y otras directivas pertinentes de la directiva I 999/5/CE. La copia completa de la Declaración de conformidad para su teléfono puede obtenerse a través de nuestra página web www.alcatelonetouch.com.

Protección contra el robo (1)

Su teléfono móvil se identifica por un número IMEI (número de serie) que se encuentra sobre la etiqueta del paquete así como en la memoria de su teléfono. Le recomendamos que anote el número la primera vez que utilice el teléfono introduciendo *# 0 6 ## y que lo guarde en un lugar seguro. Es posible que la policía ** el 0 6 ## y que lo guarde en un lugar seguro. Es posible que la policía ** el otendor se lo solicitens si le roban el teléfono. Con este número, si le roban el teléfono, se podrá bloquear el funcionamiento del mismo e impedir su uso por otra persona, incluso con una nueva tarjeta SIM.

Exención de responsabilidad

Usted puede encontrar diferencias entre la descripción en esta guia y el funcionamiento real del teléfono en uso, dependiendo de la versión de software de su teléfono o de los servicios específicos de cada operador. TCT Mobile no será responsable legalmente por dichas diferentes, si las hay, ni por sus potenciales consecuencias, dicha responsabilidad será exclusiva del operador. Este auricular contiene materiales, incluidas aplicaciones y software en forma de codigo ejecutable o de origen, presentadas por terceros para su incorporación en este dispositivo ("Materiales de terceros"). Todos los materiales de terceros de este teléfono se presentan" su cual", sin ningin tipo de garanda, ya sea explicito o implicita, incluidas las garantias implicitas de comerciabilidad, adaptación para un objetivo parciular o uso de una aplicación de terceros, interporabilidad con

(1) Verifique la disponibilidad de este servicio con su operador.

otros materiales o aplicaciones del comprador y no vulneración del copyright. El comprador se encarga de que TCT Mobile haya cumplido con todas las obligaciones de calidad que le incumben como fabricante de dispositivos móviles y teléfonos de acuerdo con los derechos de Propiedad Intelectual. En ningún caso, TCT Mobile se hará responsable de la incapacidad de funcionamiento o errores que presenten los Materiales de terceros para operar con este teléfono o en interacción con cualquier otro dispositivo del comprador. Según lo permitido por la ley. TCT Mobile exime toda responsabilidad frente a reclamaciones, demandas, pleitos o acciones, y más específicamente (aunque no limitado a ella) las acciones de la responsabilidad civil, bajo cualquier principio de responsabilidad que surian por el uso, por cualquier medio, o intento de uso de dichos Materiales de terceros. Además, los Materiales de terceros actuales, proporcionados de manera gratuita por TCT Mobile, pueden estar sujetos a actualizaciones y nuevas versiones de pago en el futuro: TCT Mobile descarta toda responsabilidad relacionada con asuntos como los costes adicionales, que corresponderá exclusivamente el comprador. La disponibilidad de las aplicaciones puede variar según los países y los operadores en los que se use el teléfono; bajo ningún concepto la lista de posibles aplicaciones y software incluidos con los teléfonos se considerarán como un compromiso de TCT Mobile: continuarán siendo meramente información para el comprador. Por consiguiente, TCT Mobile no se hará responsable de la falta de disponibilidad de una o más aplicaciones deseadas por el comprador, ya que la disponibilidad depende del país y el operador del comprador.TCT Mobile se reserva el derecho en todo momento de añadir o eliminar Materiales de terceros en sus teléfonos sin previo aviso; bajo ningún concepto TCT Mobile se hará responsable ante el comprador de cualquier consecuencia que tal eliminación pueda suponer en relación al uso o intento de uso de tales aplicaciones y Materiales de terceros.

Garantía del teléfono...

Su teléfono está garantizado frente a cualquier defecto que pueda manifestarse, en condiciones normales de uso, durante dos (2) años "o contar desde la fecha de la compra, que se muestra en la factura original. Dicha factura tendrá que presentarse debidamente cumplimentada indicando claramente: Nombre, Modelo, Imei, Fecha y Vendedor.

En caso de que el teléfono manifieste algún defecto que impida su uso normal, deberá informar de ello inmediatamente a su vendedor, a quien presentará el teléfono junto con la factura original.

Si el defecto queda confirmado, el teléfono o en su caso alguna pieza de este, se reemplazará o se reparará, según resulte conveniente. Los teléfonos y accesorios reparados quedan protegidos por la garantía frente al mismo defecto durante tres (3) meses. La reparación o sustitución podrá realizarse utilizando componentes reacondicionados que ofrezcan una funcionalidad equivalente.

La duración de la batería del teléfono móvil en cuanto a tiempo de conversación, tiempo de inactividad y vida dill total dependerá de las condiciones de uso y la configuración de la red. Puesto que las baterías se consideran suministros fungibles, las especificaciones indican que obtendrá un rendimiento optimo para su teléfono durante los seis (6) primeros meses a partir de la compra y aproximadamente para 200 recargas más.









Esta garantía abarca el coste de las piezas y de la mano de obra, pero no incluye ningún otro coste.

Esta garantía no cubre los defectos que se presenten en el teléfono y/o en los accesorios debidos (entre otros) a:

- No cumplimiento de las instrucciones de uso o instalación o de las normas técnicas y de seguridad aplicables en la zona geográfica donde se utilice el teléfono.
- Conexión a un equipo no proporcionado o no recomendado por TCT Mobile Limited.
- Modificaciones o reparaciones realizadas por particulares no autorizados por TCT Mobile Limited o sus filiales o el centro de mantenimiento autorizado.
- La modificación, el ajuste o la alteración del software o hardware realizado por individuos no autorizados por TCT Mobile Limited.
- Inclemencias meteorológicas, tormentas eléctricas, incendios, humedad, filtraciones de líquidos o alimentos, productos químicos, descarga de archivos, golpes, alta tensión, corrosión, oxidación, etcétera.

El teléfono no se reparará si se han retirado o alterado etiquetas o números de serie (IMEI).

Esta garantía no afecta a los derechos de que dispone el consumidor conforme a las previsiones de la ley 23/2003 de 10 de Julio de 2003. En ningún caso TCT Mobile Limited o sus filiales serán responsables de daños imprevistos o consecuentes de ninguna naturaleza, entre ellos, la pédrida de operaciones o actividad comercial, en la medida en que la ley

permita el descargo de responsabilidad respecto a dichos daños. Algunos países o estados no permiten la exclusión o limitación de daños imprevistos o consecuentes, ni la limitación de la duración de las garantías implicitas, por lo que es posible que las limitaciones o exclusiones precedentes no se apliquen en su caso.

Para cualquier reclamación sobre la aplicación de la garantía legal de su teléfono, de acuerdo con las provisiones de la ley 16/11/2007, puede ponerse en contacto con nosotros a través de nuestro teléfono de atención al cliente (902 113 119) o por correo a: TCT Mobile Europe SAS

Immeuble Le Capitole

Parc des Fontaines 55, avenue des Champs Pierreux

92000 Nanterre

France

Problemas y soluciones Antes de ponerse en contacto con el centro de servicio, consulte las

Antes de ponerse en contacto con el centro de servicio, consulte las recomendaciones siguientes:

- Para optimizar la batería le recomendamos que la cargue completamente (I).
- No almacene grandes cantidades de datos en su teléfono ya que esto puede afectar a su funcionamiento.
- Utilice la opción Restablecer datos de fábrica y la herramienta Mobile Upgrade para formatear el teléfono o actualizar el software (para restablecer los datos de fábrica, mantenga presionadas

al mismo tiempo las teclas de **Encendido** y las de **Subir el** volumen). TODOS los datos del teléfono del usuario: los contactos, las fotos, los mensajes, los archivos y las aplicaciones descargadas, se perderán definitivamente. Es muy recomendable que realice una copia de seguridad de los datos del teléfono y el perfil a través del ONETOUCH Center antes de formatear o actualizar.

y verificar los puntos siguientes:

El teléfono está bloqueado o no se puede encender

- Compruebe los contactos de la batería, extraiga la batería y vuelva a insertarla, y encienda el teléfono.
- Verifique el nivel de carga de la batería y deje que esta se cargue durante al menos 20 minutos.
- Mantenga pulsada la tecla de Encendido durante más de 7 segundos para intentar restaurarlo.
- Si aun así no funciona, reinicie el teléfono con las teclas de Encendido y Subir el volumen.
- Si aún no fúnciona, utilice la opción de formateo de datos de usuario para reiniciar el teléfono o utilice FOTA/Mobile Upgrade para actualizar el software.

El teléfono está inactivo desde hace unos minutos

- Reinicie el teléfono. Para ello, mantenga pulsada la tecla de Encendido.
 Extraiga la batería y vuelva a insertarla. A continuación, reinicie
- el teléfono.

 Si aún no funciona, utilice la opción de formateo de datos de
- Si aun no funciona, utilice la opción de formateo de datos de usuario para reiniciar el teléfono o utilice FOTA/Mobile Upgrade para actualizar el software.

El teléfono se apaga solo

- Compruebe que la pantalla se queda bloqueada cuando no utiliza el teléfono y verifique si la tecla de Encendido no responde a causa de la pantalla de desbloqueo.
- Verifique la carga de la batería.
- Si aún no funciona, utilice la opción de formateo de datos de usuario para reiniciar el teléfono o utilice FOTA/Mobile Upgrade para actualizar el software.

El teléfono no se carga correctamente

- Asegúrese de que está utilizando una batería ALCATEL ONE TOUCH y el cargador de la caja.
- Asegúrese de que la batería está insertada correctamente y limpie el contacto de batería si es necesario. Debe insertarse antes de conectar el cargador.
- Asegúrese de que la batería no esté completamente descargada; si permanece descargada durante mucho tiempo, podría tardar hasta 20 minutos en mostrar el indicador de carga de batería en la pantalla.
- Compruebe que la carga se efectúa en condiciones normales (0 °C + 40 °C).
- Compruebe la compatibilidad de entrada de voltaje en el extranjero.
- Mi teléfono no se conecta a ninguna red o aparece "Sin servicio" • Intente ver si su teléfono móvil capta alguna red en otra ubicación.









- · Verifique la cobertura de la red con su operador.
- Verifique la validez de su tarieta SIM con su operador.
- Intente seleccionar manualmente la(s) red(es) disponible(s)
- Inténtelo nuevamente más tarde si es que la red está sobrecargada.

El teléfono no puede conectarse a Internet

- Compruebe que el número IMEI (pulse *#06#) sea el mismo que el que aparece en la caja o en la garantía.
- Compruebe que el servicio de acceso a Internet de la tarieta SIM. está disponible.
- Verifique los aiustes de conexión a Internet del teléfono.
- Asegúrese de que se encuentra en un lugar con cobertura de red. Intente conectarse más tarde o desde otra ubicación.
- Tarjeta SIM no válida
- Compruebe que la tarieta SIM está insertada correctamente (consulte "Introducir y extraer la tarjeta SIM").
- Compruebe que el chip de su tarieta SIM no está dañado o rayado.
- Asegúrese de que el servicio de la tarjeta SIM está disponible.

No es posible realizar llamadas

- Compruebe que ha marcado un número válido y que ha tocado Hamar
- · Para las llamadas internacionales, verifique los códigos de país/
- Compruebe que su teléfono está conectado a una red y que la red no esté sobrecargada o no disponible.
- Verifique su abono con un operador (crédito, validez de la tarieta
- Compruebe que no ha prohibido las llamadas salientes.
- Compruebe que el teléfono no se encuentra en modo vuelo.

No es posible recibir llamadas

- Compruebe que su teléfono móvil está encendido y conectado a una red (y que la red no esté sobrecargada o no disponible).
- Verifique su abono con un operador (crédito, validez de la tarjeta SIM, etc.).
- Compruebe que no ha desviado las llamadas entrantes.
- Compruebe que no ha prohibido ciertas llamadas.
- Compruebe que el teléfono no se encuentra en modo vuelo.
- El nombre o número del interlocutor no aparece cuando

recibo una llamada

- Compruebe que está suscrito a este servicio con su operador.
- El interlocutor no transmite su nombre o número.

No encuentro mis contactos

- Compruebe que la tarjeta SIM no está dañada.
- Compruebe que la tarjeta SIM está insertada correctamente. Importe al teléfono todos los contactos almacenados en la tarieta SIM.

La calidad del sonido de las llamadas es mala

- En el transcurso de una llamada, puede ajustar el volumen con la tecla para Subir y Bajar el volumen.
- Compruebe que el receptor, el conector o el altavoz del teléfono están limpios.

No puedo utilizar las funciones descritas en el manual

- · Verifique la disponibilidad de este servicio según su abono con su operador.
- Compruebe que esta función no requiere un accesorio ALCATEL ONE TOUCH.

Cuando selecciono uno de los números de mis contactos, no puedo marcarlo

- · Compruebe que ha guardado correctamente el número de su
- · Compruebe que ha seleccionado el prefijo del país cuando llama al extraniero.

No puedo añadir contactos a la agenda

 Compruebe que su tarieta SIM no está llena, suprima fichas o guarde fichas en las agendas del teléfono (profesional o personal).

Mis interlocutores no pueden deiar mensaies en mi buzón de voz

Verifique la disponibilidad de este servicio con su operador.

No puedo acceder a mi buzón de voz

- Compruebe que el número del buzón de voz de su operador esté correctamente introducido en "Número de buzón de voz".
- Vuelva a intentarlo más adelante si la red está ocupada.

No puedo enviar o recibir MMS

- Verifique la memoria disponible en su teléfono; quizás está saturada
- Verifique la disponibilidad de este servicio con su operador y compruebe los parámetros MMS
- Verifique con su operador el número del centro de servicios o de perfiles MMS.
- Vuelva a intentarlo más adelante; el centro de servicios podría estar saturado.

PIN de la tarjeta SIM bloqueado

 Contacte con su operador para obtener el código PUK de desbloqueo.

No puedo conectar el teléfono al ordenador

- Instale el ALCATEL ONE TOUCH Center.
- Compruebe que el controlador USB esté correctamente.
- Abra el panel de notificaciones y compruebe si está activado el agente Android Manager.
- Compruebe que ha marcado la casilla de verificación de depuración
- Compruebe que su ordenador cumple con las especificaciones requeridas para instalar el ALCATEL ONE TOUCH Android Manager.
- Asegúrese de utilizar el cable adecuado que se le proporciona.

No puedo descargar archivos nuevos

- · Asegúrese de que hay memoria suficiente en el teléfono para la
- Seleccione la tarjeta microSD para guardar los archivos descargados.
- Compruebe el estado de su suscripción con su operador.





Otros dispositivos no pueden detectar el teléfono mediante Bluetooth

- Compruebe que la función Bluetooth esta activada y que su móvil es visible por otros usuarios
- Asegúrese de que los dos teléfonos están dentro del alcance de detección de Bluetooth.

Cómo conseguir que dure más la batería

- Compruebe que ha dejado cargar completamente el teléfono (2,5 horas mínimo).
- Después de una carga parcial, el nivel de carga indicado puede no ser exacto. Espere unos 20 minutos después de la desconexión del cargador para obtener una indicación exacta.
- Ajuste el brillo de la pantalla según el caso.
- Amplíe al máximo posible el intervalo de comprobación automática de correo electrónico.
- Actualice las noticias y la información del tiempo manualmente o aumente el intervalo de comprobación automática.
- Salga de las aplicaciones que se ejecutan en segundo plano si no las
- va a utilizar durante un período de tiempo prolongado.

 Desactive Bluetooth, Wi-Fi o GPS cuando no los esté utilizando.

El teléfono se calentará al realizar llamadas de larga duración, utilizar los juegos, navegar por Internet o ejecutar otras aplicaciones complejas.

 Este calentamiento es una consecuencia normal del hecho de que la CPU está gestionando grandes volúmenes de datos. Al finalizar las acciones mencionadas anteriormente, el teléfono recuperará su temperatura normal.



ALCATEL es una marca registrada de Alcatel-Lucent y la utiliza bajo licencia de TCT Mobile Limited.

© Copyright 2013 TCT Mobile Limited. Reservados todos los derechos.

TCT Mobile Limited se reserva el derecho a alterar materiales o especificaciones técnicas sin previo aviso.

Todos los sonidos "Signature" integrados en este teléfono han sido compuestos, arreglados y mezclados por NU TROPIC (Amar Kabouche).

